



FAL - Fabryka Armatur Sp. z O.O.

ul. Koniecpolska 38, 04-267 Warszawa

Zakład produkcyjny: ul. Jedności Narodowej 9, 74-240 Lipiany

tel. centr.: (0048) (091) 564 11 59; tel. / fax: (0048) (091) 564 13 79 e-mail: fal@fal.pl, http://www.fal.pl

FIG 274

PN16



**Zawór regulacyjny pływakowy
kątowy**

ZASTOSOWANIE

Temperatura	Ciśnienie MPa
373K (100°C)	1,6

- media nieagresywne
- owiercenie DIN 2501



Float valve angle type

APPLICATION

Temperature	Pressure MPa
373K (100°C)	1,6

- for non-aggressive media
- flange drilled according to DIN 2501

ISO 9001:2000



Eck-Schwimmerventil

VERWENDUNGSBEREICH

Temperatur	Druck MPa
373K (100°C)	1,6

- für nichtaggressive Medien
- flanschbohrung nach DIN 2501



**Robinet à flotteur eau orifices
d'équerre**

CONDITION DE SERVICE

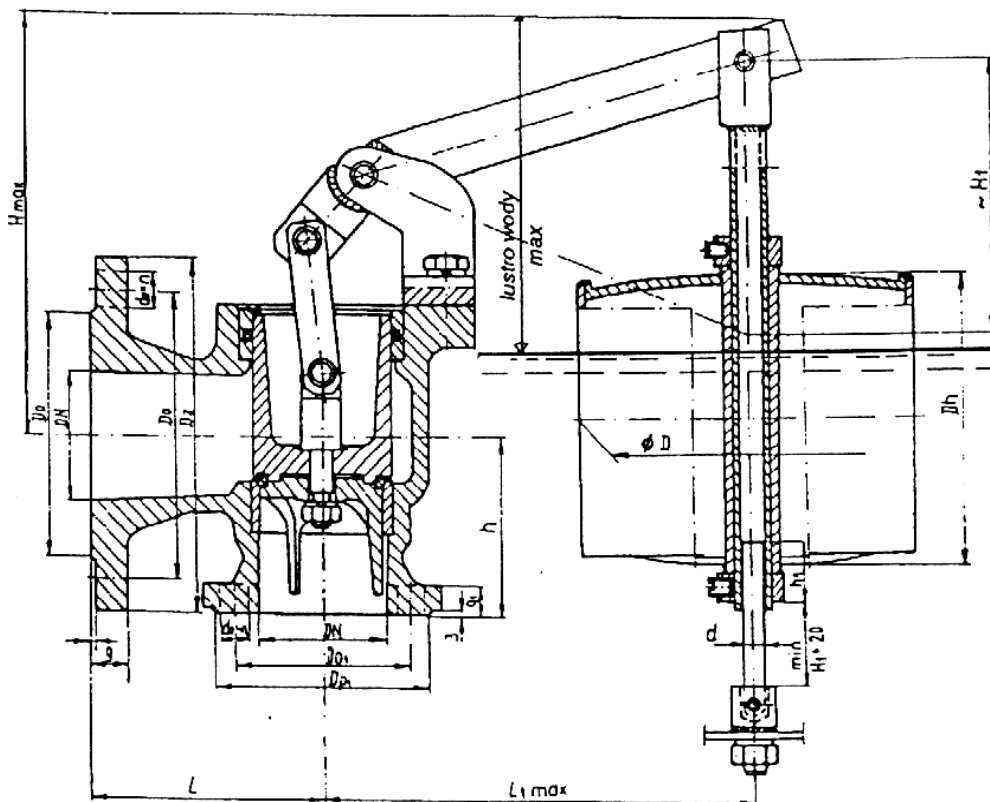
Température	Pression MPa
373K (100°C)	1,6

- pour les agents non-agressifs
- brides percées conformément à DIN 2501

:: Materialy :: :: Materials :: :: Werkstoffe :: :: Matières ::

Kadłub, wspornik, grzyb dolny	EN-GJL-250/GG25 (EN 1561:1997)	Body, bracket, dysk bottom	EN-GJL-250/GG25 (EN 1561:1997)
Grzyb górny	CuZn39Pb2 (EN-1652:1997)	Disk	CuZn39Pb2 (EN-1652:1997)
Trzpień, sworzeń, pierścieni kadłuba, tulejka kadłuba	X20Cr13 (EN-10088-1:1995)	Stem, pins, seat, bushing	X20Cr13 (EN-10088-1:1995)
Pływak, dźwignia, jarzmo, ciągnio, łącznik pływaka	RSt37-1 (EN 1025)	Float, lever, yoke, spring, link parts	RSt37-1 (EN 1025)
Uszczelnienie zamknięcia	Pierścieni gumowy typu Oring	Packing rings	Rubber mixture
Gehäuse, Stutzel, Kegel unterteil	EN-GJL-250/GG25 (EN 1561:1997)	Corps, support	EN-GJL-250/GG25 (EN 1561:1997)
Kegel	CuZn39Pb2 (EN-1652:1997)	Clapet	CuZn39Pb2 (EN-1652:1997)
Spindel, Bolzen, Sitz, Buchse	X20Cr13 (EN-10088-1:1995)	Tige, axes, siège, douille	X20Cr13 (EN-10088-1:1995)
Schwimmer, Hebel, Bügel, Hüllelement, Verbindungsteil	RSt37-1 (EN 1025)	Flotteur, levier, arcade, tringle, elements de jonction	RSt37-1 (EN 1025)
Packungsringe	Gummimischung	Bagues d'étanchéité	Mélange caoutchouc

- zawór reguluje poziom czynnika w zbiorniku przy jego napełnieniu
- the valves are used for adjusting the maximum
- die regulierende Schwimmerventile dienen zur maximalen Regulierung des Flüssigkeitsstandes
- robinets à flotteur d'équerre servent à régler le niveau maximal



DN	Dz	Do	Dp	g	f	doxn	Do1	Dp1	g1	f1	Doxn1	H max	L	L1 max	H1	D	Dh	h1	d	h	lustru wody max	kg
100	225	180	158	24	3	18x8	170	148	18	3	18x4	459	160	928	736	465	280	80	14	113	200	38,80
125	250	210	188	26	3	18x8	200	178	20	3	18x8	618	200	1000	790	465	280	80	14	134	250	57,50
150	285	240	212	26	3	23x8	225	202	20	3	18x8	908	220	1427	1300	465	280	80	14	162	270	72,90